

# UJVIDÉKI HIRLAP.

POLITIKAI ÉS VEGYESTARTALMU LAP.

Megjelenik minden SZERDÁN és SZOMBATON.

Előfizetés: egész évre 12 K., félévre 6 K.,  
negyedévre 3 K.

Egyes szám kapható a kiadóhivatalban.

Felölős szerkesztő:

dr. Nemes Sándor.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Erzsébet tér 6-ik sz.

Kéziratok vissza nem küldetnek.

Hirdetések díjszabály szerint.

## Fizetésfelemelés.

Évek óta húzódik a kérdés közgyűlésről közgyűlésre, — rendezzük egyszer már a tisztviselői fizetéseket. A múlt évben egy bizottság lett e célból kiküldve, amely a kérdés beható tanulmányozása után következő javaslattal lépett a tanács elé:

### Tekintetes városi tanács!

Ujvidék szab. kir. város törvényhatósági bizottságának folyó évi szeptember hó 21-én 161/kig. 22181. szám alatt kelt határozatával kiküldött bizottság, melynek feladata volt megállapítani, nem lehetne-e a tisztviselők, kezelő és segéd személyzet esetleg a szolgák létszámának apasztása által megtakarításokat azon célból elérni, hogy ezáltal a megmaradt tisztviselők fizetései felemelhetők legyenek — Petzy Popovits István kir. tan., polgármester elnöklete alatt folyó évi november hó 13-án Rohonyi Gyula, Dr. Balla Aladár és Dr. Szlezák Lajos, november hó 15-én Rohonyi Gyula, Dr. Szlezák Lajos, Dr. Kohn Károly, Dr. Balla Aladár, november hó 16-án Dr. Kohn Károly, Dr. Balla Aladár, Kovacsits József és Dr. Szlezák Lajos, november hó 17-én Kovacsits József, Dr. Szlezák Lajos, Dr. Kohn Károly és Dr. Balla Aladár, november hó 24-én Dr. Kohn Károly, Dr. Szlezák Lajos, Dr. Balla Aladár, végül november hó 30-án Kovacsits József és Dr. Balla Aladár jelenlétében Marczekovich Imre vár. aljegyző tollnoksága mellett tartott üléseiből — véleményes jelentését a következőkben terjeszti elő:

Miután a bizottság, hogy megbízásának megfelelően, mindenekelőtt az egyes hivatalok teendőiről kívánt meggyőződést szerezni:

Petzy Popovits István kir. tanácsos, polgármester erre az egyes hivataloknak külön-külön megvizsgálását tartja legcélszerűbbnek, miután ezáltal a bizottság maga is meggyőződést szerezhet az egyes tisztviselők teendőiről.

Rohonyi Gyula törvényhatósági bizottsági tagnak aggályai voltak aziránt, hogy a bizottság megbízásának ily módon eleget fog-e tehetni, mert nézete szerint azt, hogy egyes hivatalok mennyire vannak hivatalos teendőkkel elhalmozva, nem lehet ily rövid vizsgálat által megállapítani és erre legcélszerűbb volna a szomszéd törvényhatóságoktól az erre szükséges statisztikai anyagot beszerezni és ennek alapján azután a speciális viszonyok tekintetbe vételével előítélet nélkül tenni előterjesztést.

Petzy Popovits István kir. tanácsos, polgármester ez utóbbi módszert nem tartja célhoz vezetőnek, mert Ujvidéken sok tekintetben oly speciális viszonyok állnak fenn, hogy az egyes hivatalok munkakörének csupán más törvényhatóságok munkakörének összehasonlításából eredő megállapítása a legnagyobb szélsőségekre vezetne és miután az egyes tisztviselők fizetéséről és létszámáról már vannak adatok beszerezve, már csak a speciális viszonyok tekintetbe vételére is célszerűnek tartja az egyes hivatalok megvizsgálását, s hogy ez nagyobb nehézség nélkül eszközölhető legyen, utasította már

az egyes hivatalfőnököket, hogy hivataluk teendőit a bizottság által való vizsgálatás idejére úgy állítsák össze, hogy arról a vizsgáló bizottság tagjai áttekintést szerezhessenek.

A bizottság azután egyrészt a megejtett hivatalvizsgálat és több városi törvényhatóság tisztviselőinek létszáma és fizetéséről rendelkezésre álló adatok másrészt a hasonló ragoztályba sorozott állami tisztviselők fizetésének egybevetéséből megbízásának megfelelőleg a következő állásokat ajánlja megszüntetendőknek, illetve a megtakarított összegből a következő tisztviselők fizetését felemelendőknek:

Nevezetesen megszüntetendőknek ajánlja a bizottság feltétlenül:

1. a másodmérnöki állást (900 frt. és 245 frt. lakpénz), mert a bizottság többsége a mérnöki hivatal vizsgálatánál azon meggyőződésre jutott, hogy ennek teendőit egy ember is elvégezheti.

2. a gazdasági segédi állást (700 frt. fizetés és 210 frt. lakpénz), mert a bizottság ezen állás teendőit a halálesetek felvételét és néhány utalvány kiállítását oly jelentéktelennek tartotta, hogy az minden nehézség nélkül máshová beosztható.

3. véglegezendőknek találta a bizottság a közgyűlési határozattal már megszüntetett, de a bejelentési hivatalnál díjnoki teendőket végző rendőrbiztosi állást (700 frt. fizetés és 210 frt. lakpénz).

4. megszüntetendőknek találta a bizottság a levéltárnok és kiadó mellett működő irnokokat, továbbá az árvaszéknel működő két irnok közül az egyiket, mert az ottani teendők elvégzésére a megmaradt erőket elegendőnek tartotta. A bizottság javasolja, hogy az így megszüntetett három irnok közül egy első osztályú, kettő pedig másodosztályú legyen; 600 frt. fizetés és 150 frt. lakpénz, 500 frt. fizetés és 150 frt. lakpénz, 500 frt. fizetés és 150 frt. lakpénz.

Megszüntetni javasol a bizottság	
egy végrehajtói állást . . . . .	730 frt. fizetés
Öt díjnoki állást a 365 frt. . . . .	1825 frt. "
Egy becsüsi állást . . . . .	240 frt. "
Egy sétatéri felvigyázói állást . . . . .	264 frt. "
Vaspálya úti felvigyázói állást . . . . .	240 frt. "
Végül a fűtő-segédi állást . . . . .	180 frt. "

Összesen: 8494 frt. értékben az elősorolt állások közül a másodmérnöki állás szótöbbséggel szüntettetett be, mert a polgármester és Dr. Kohn Károly biz. tag nézete szerint a mérnöki állás teendői csupán az irodán kívül való elfoglaltság tekintetbe vételével ítélt meg, melyet a bizottság az irodai munkákból meg nem állapíthat.

A bizottság azonkívül tapasztalván, hogy minő terheket illetve teendőket ró az állami anyakönyvezés és a szénkéngyűgy a törvényhatóságra, annak a közigazgatástól oly módon való elválasztása ügyében javasol a belügy-miniszteriumnak javaslatot tenni, hogy azt az állam által dotált tisztviselők vezessék. A mennyiben ezen irányú előterjesztésnek fogadják, egy tanácsnoki állás is megszüntethető volna, mi újabb 1485 frt. megtakarítást eredményezne. Dr. Szlezák Lajos törv. biz. tag e tekintetben különvéleményt jelentett

be és egy tanácsnoki állást feltétlenül megszüntetendőknek tart.

A bizottság a tisztviselők fizetésének felemelésénél csupán a feltétlenül megszüntetendő állásoknál eszközölt megtakarításra volt tekintettel és ezen alapon felemelendőknek találta:

A polgármester fizetését 3000 frtra, 600 frt. mük. pótl., 600 frt. lakbérre; a polgármester helyettes fizetését 1400 frtra, 200 frt. mük. pótl., 400 frt. lakbérre; a főkapitány fizetését 1600 frtra, 350 frt. mük. pótl., 450 frt. lakbérre; a főjegyző fizetését 1400 frtra, 200 frt. mük. pótl., 400 frt. lakbérre; a 4 tanácsnok fizetését egyenként 1400 frtra, 400 frt. lakbérre; a főszámvevő fizetését 1400 frtra, 400 frt. lakbérre; a mérnök fizetését 1400 frtra, 400 frt. lakbérre; a pénztárnok fizetését 1200 frtra, 350 frt. lakbérre; az aljegyző fizetését 1050 frtra, 350 frt. lakbérre; az alkapitány fizetését 1050 frtra, 350 frt. lakbérre; a 2 alszámvevő fizetését egyenként 900 frtra, 300 frt. lakbérre; az ellenőr fizetését 900 frtra, 300 frt. lakbérre; a levéltárnok fizetését 900 frtra, 300 frt. lakbérre; a közgyám fizetését 900 frtra, 300 frt. lakbérre; 2 rendőrbiztos fizetését egyenként 750 frtra, 250 frt. lakbérre; 2 közig. gyakornok fizetését egyenként 600 frtra, s amennyiben egy évig a városnál szolgált és véglegesített 150 frt. lakbérre.

Ha ezen fizetéseket az eddigi fizetésekkel összehasonlítjuk, azt tapasztaljuk, hogy a polgármester összes illetményei 1780 frttal, a főkapitányé 450 frttal, a polgármester-helyettes és főjegyzőé 470 frttal, a többi tanácsnoké, főmérnöké, főszámvevőé 320 frttal, pénztárnoké 305 frttal, aljegyző és alkapitányé 255 frttal, alszámvevő, ellenőr, levéltárnok és közgyámé 155 frttal, rendőrbiztosoké 90 frttal és a közigazgatási gyakornoké, amennyiben egy évig a városnál szolgált és véglegesített, 150 frttal emeltettek, mi összesen 7160 frtot tesz ki, mely összeget, ha a feltétlenül megtakarítandó 8494 frtból levonunk, marad 1334 frt. felesleg, mely összeg az egyes állások megszüntetésével járó nyugdíjazásokkal kapcsolatos kiadások fedezésére volna fordítható.

Miután azonban a bizottság különösen az új bünvádi eljárásra való tekintettel a rendőrség létszámának emelését tartja szükségesnek, azon javaslatot teszi, hogy ezen megtakarított 1334 frt. 590 frttal kiegészítve, 4 új rendőri állás kireálására fordíttassék.

A bizottság a tisztviselők fizetésének emelésénél nem % szerint járt el, hanem tekintetbe vette a többi városi törvényhatóságok hasonló minőségű tisztviselőinek fizetéseit és városunk speciális körülményeit. A polgármesteri fizetést pedig azért ajánlja oly nagy mérvben emelni, mert egyrészt a polgármesteri állás reprezentatív állás, másrészt a drága lakbér és a mi speciális közigazgatási viszonyainkra volt tekintettel.

Nem tartja szükségesnek a bizottság az ügyész, orvosok és állatorvosok fizetésének a felemelését, mert ezeket oly állásoknak tekinti, melyeknél a privát praxis által elért jövedelem a fő bevételi forrás: ellenben a mérnök fizetését ennek dacára felemelte, mert az egyik mérnöki állás megszüntetése által a teendők fel

fognak szaporodni, úgy hogy privát praxisra nem sok idő fog maradni.

Nem tartotta a bizottság szükségesnek, a kezelő segéd és szolgaszemélyzet legnagyobb része fizetésének emelését, mert a többi törvényhatóságok hasonló alkalmazottai fizetésének összehasonlításánál azt tapasztalta, hogy azok a többi tisztviselőhöz mérten aránylag jobban vannak fizetve.

Arra törekedvén, hogy a törvényhatósági bizottságnak tiszta képe legyen a várost a fizetés felemeléssel érő összes terhekről, nem zárkozhatott a bizottság el attól, hogy az egyes beszüntetendő állásoknál amennyiben végkielégítés vagy nyugdíjjogosultságról volt szó, a személyekre is ki ne terjeszkedjék, mert a várost ezáltal érő teher csak így volt megállapítható. Minden körülmények tekintetbe vételével a számvevőségétől nyert adatok alapján megállapított, hogy 1899. évi december hó 31-éig Berczeller Lipót városi mérnöknek 450 frt. végkielégítés, Jovánovits Döme tb. tanácsnok gazd. segédnek 644 frt. Bachmann László városi rendőrbiztosnak 469 frt. Manojlovits Milán vár. I. oszt. irnoknak 276 frt. és Sztamatovits Bogolyub II. osztályú irnoknak 384 frt. évi nyugdíj, végül Schaffer Miklós vár. II. oszt. irnoknak 500 frt. végkielégítés jár, mi összesen 1763 frt. évi nyugdíj és 950 frt. végkielégítés összeget tesz ki, mely összegek a várost terhelnék. Ezen összegek részbeni fedezésére szolgálhatna a költségelölírányzatban előre nem látható nyugdíjazásokra felvett 600 frt.

Nem hagyható megemléstelenül, hogy a felemelt törzsfizetés 25%-a a nyugdíjalapot 950 frttal fogja gyarapítani.

Miután pedig a beszüntetendő hivatalok teendőit a megmaradt tisztviselőknek kell majd teljesíteni, előterjesztést tesz a bizottság aziránt is, hogy közgyűlési határozat volna hozandó arról, hogy az egyes vallásfelekezethez tartozó tisztviselők csupán azon ünnepeket tartathatják meg, melyeknek megtartását az illető vallásfelekezetre a vallás- és közoktatásügyi magy. kir. ministerium erre vonatkozó rendelete megengedi.

**Petzy Popovits István**  
polgármester mint elnök.

**Marczekovich Imre**  
v. aljegyző.

A február 1-én tartandó közgyűlésre e kérdés napirendre vétetett s fenti javaslatra következő a városi tanács indítványa.

28989. sz.

1899.

A 116/kig. 12181. szű közgyűlési határozattal kiküldött bizottság jelentése a tisztviselők fizetésének rendezése tárgyában.

Előterjesztik a tek. törvényhatósági bizottságnak oly indítvánnyal, hogy mondassék ki határozatilag, hogy a gazdasági segédi állás egy első oszt., 2 másodoszt. irnoki, egy végrehajtói, öt díjnoki, egy becsüsi, s sétatéri felvigyázói, vaspálya-úti felvigyázói, végre a fűtő-segédi állás beszüntetettnek; egy — közgyűlési határozattal már beszüntetett rendőrbiztos állás véglegzetetik és az így megtakarított 7349 frt. a tisztviselők fizetésének bizottsági előterjesztés alapján leendő felemelésére felhasználtatik, a II-od mérnöki állás azonban a bizottsági előterjesztés ellenére be nem szüntettetik, mert a mérnöki hivatalnak leginkább az irodán kívül vannak teendői és így a mérnökök elfoglaltságának fokát az irodai teendők alapján megállapítani nem lehet. Annak a megállapítása, hogy a beszüntetett irnoki állások alapján kik nyugdíjaztassanak, illetve bocsáttassanak el végkielégítéssel, a városi tanácsra bízatik, mely tekintettel az irnokok képesítésére és használhatóságára tartozik erről határozni úgysszinte megbízatik a városi tanács, hogy az ezen határozattal beszüntetett tisztségek illetve segéd-hivatalok eddigi viselői nyugdíj illetve végkielégítés iránti igényeikről

a nyugdíjválasztmány meghallgatásával vélegesen intézkedjék.

A bizottsági javaslat ellenére 4 új közrendőri állás nem alkottatik, mert a bűnvádi eljárás leendő életbeléptetése nem a közrendőrök, hanem a fogalmazó személyzet szaporítását teszi szükségessé, miért is a javasolt négy új közrendőri állás helyett egy 900 frt. fizetéssel és 300 frt. lakbérilletményvel dotált rendőrfogalmazói állás alkottatik.

Tekintettel arra, hogy a bizottság az I-só mérnök fizetését és lakbérilletményét azért emelte 320 frttal, mert elfoglaltságát az esetben oly mérvűnek találta, hogy privát gyakorlat folytatására igen kevés ideje marad, a bizottság intencióját követve az I-só mérnöki állás fizetése és lakbérilletménye nem emeltetik, miáltal a városi tanács javaslata a bizottság javaslatával szemben csak 101 frt. többletet eredményezne, de tekintettel arra, hogy ezzel szemben a Berczeller Lipót vár. másodmérnöknek járó 450 frt. végkielégítés eslesne ezen többlet tulajdonképen csak látszólagos. Az ezen fizetés rendezéssel járó 780 frtnyi többlet, valamint a körülbelül 500 frtnyi összeget kitevő végkielégítés az 1900-ik évben a költségelölírányzatnak az előre nem látható kiadások czimű rovatából, a nyugdíjalapot terhelő, de a város által kiegészítendő körülbelül 1700 frtot kitevő nyugdíjak fedezésére pedig a nyugdíjkölségelölírányzatba előre nem látható nyugdíjazásokra felvett 600 frt., a megmaradt 1100 frt. pedig az 1900-ik évben szinte a költségelölírányzatnak előre nem látható kiadások czimű rovatából fedeztessék, a jövőben pedig a költségvetésben a megfelelő rovatok alatt felvétessék.

Megbízatik továbbá a városi tanács, hogy a Nagymélt. m. kir. Belügyministeriumnak az állami anyakönyvvezetésnek a közigazgatástól elválasztása, illetve az illető alkalmazottaknak az állam által leendő fizetése ügyében tegyen indokolt jelentést illetve előterjesztést.

Miután pedig a városi alkalmazottak a nagyobb mérvű munkaerő apasztása által eszentül hivatalos teendőikkel nagyobb mérvben lesznek igénybe véve, az egyes különböző vallásfelekezetekhez tartozó városi alkalmazottak az állami hivatalok által is megtartott ünnepeken kívül csakis az illető vallásfelekezetekre nézve az állami tanintézetekben is megünnepelhető ünnepek megtartása engedtetik meg. A szervezeti szabályrendeletnek a jelen határozat értelmében leendő átdolgozásával és a nagymélt. m. kir. Belügyministeriumhoz leendő felterjesztésével a városi tanács bízatik meg. Ezen határozat a kormányhatósági jóváhagyást követő hó elsejével lép életbe.

**Az Ujvidék szab. kir. városnak 1899. december 7-iki megtartott gyűléséből.**

## Ujdonságok.

**(A megtámadott választások.)** Az igazoló-választmány hétfőn délután tartott ülésén igazolta az I. és III. ker. megtámadott választásokat. Szombati számunkban részletes leírását hozzuk az ülésnek.

**(A „Magyar Casino“ mulatsága.)** Az ujvidéki Magyar Casino 1900. évi február hó 8-ik napján este 1/28 órakor az „Erzsébet szálloda“ nagy termében társas vacsorával egybekapcsolt házi mulatságot rendez. Belépőjegy ára személyenként 2 korona, családjegy 4 korona. A casino bármely tagja jogosítva van ezen mulatságra vendégeket hozni. A társas vacsora után táncz következik. A hölgyek kéretnek a legegyszerűbb ruhában megjelenni.

**(A függetlenségi kör bálja.)** A függetlenségi kör vasárnap délután tartott választmányi ülésén elhatározta, hogy ez idén zászló-alapja javára bált rendez. A bál február hó 11-ikén lesz a Schmausz-féle vendéglőben, s csak meghívottak jelenhetnek meg rajta. Az ügybuzgó rendezőség már most is mindent követ el, hogy e bál minél fényesebben és sikerültebben folyjon le, a mi — hogy meg lesz — biztosra vehető.

**(Körözött kereskedő.)** Peller Rezső, kinek csődbejutásáról már megemlékezünk, a mint tudva van, megszökött a büntetőjogi következmények elől, melyek reá vártak. Minthogy sehol sem tudtak reá akadni a városban, most országosan körözik.

**(Lopás.)** Plein Teréz sem tudott különbséget tenni az enyém, tied, övé közt. Tegnap éjjel asszonyát Szokolacz Rózát, midőn az hazulról távol volt, meglopta; ugyanis feltörte a szekrényeket és onnan nagyobb mennyiségű fehérneműt lopott ki. A lopás elkövetése után természetesen megugrott, de rendőrségünk csakhamar jóakaratu pártfogásába vette a kis szökevényt. Átadták az ügyésznek.

**(Véres szerelmi dráma.)** Véres szerelmi dráma történt szerdán virradóra Ó-Becsén az ujvidéki utcán. A dráma főszereplője Zelenák János cipész-segéd, a ki előbb kedvesét sebezte meg több helyen, azután maga ellen fordította a fegyvert és öngyilkossá lett. Zelenák régebben folytatott szerelmi viszonyt Ökrész Julcsa cselédeánnyal és e szerelem annyira rabjává tette, hogy minden áron, szülői ellenzése daczára is. nőül akarta venni a leányt. Kedden ujra előhozakodott tervével s mikor szülei ellenezték ezt, eltávozott s este társaival mulatott, majd éjjel után munkaadójának lakására tért és úgy látszik megérlelt szándékát végrehajtandó hat lövetű revolvert és egy hosszú éles cipész kést vett magához. hajnal felé elment kedvesét felkeresni. Valószínűleg tudta, hogy ott mosás lesz és úgy korán kelnek, mert már 3 óra után csakugyan fönn találta a leányt és kihívta őt az utcára. Itt elmondta neki, hogy nem lehetnek egymásé és ajánlotta, hogy együtt halljanak meg. A leány előbb tréfára vette a dolgot és hallani sem akart arról, hogy lemondjon az életéről, de a legény mind hevesebben követelte a beleegyezést s mikor látta, hogy a leány vonakodik, előrántotta revolverét és reá lött. Négy lövést tett. Ezek közül ettő nem talált. Egyik a leány ujját sértette meg, amint a fegyvert elkapni akarta, majd egy másik lövés arczát sebezte meg, s erre elesett. A gyilkos szerelmes azon hitben, hogy a leány halálos sebet kapott, pár lépésre haladva, szétbontotta kabátját s mivel több golyója nem volt, a cipészkést szurta mellébe úgy, hogy szívére találva, pár perc múlva meghalhatott. Mire a rendőrök és az orvos odaérkezett, Zelenák már halva volt. A halottat szülei házához, a sebesült leányt pedig a kórházba szállították. A leány sebei nem életveszélyesek. Zelenák zsebében noteszt találtak, amelyben elbucsuzik szüleitől és barátaitól. Hogy mennyire föltett szándékkal hajtotta végre tettét, igazolja az, hogy azt írja, mikép őket egy sirba temessék.

**(Hogy lehet olcsón ajánlot levelet küldeni?)** A „Z. és V.“ írja: Előre bocsájtjuk, hogy Hegedüs Sándor miniszternek nincs része abban, hogy az ajánlott levelek árát harmincz fillérről 35 fillérré emelték. Konstatáljuk, hogy ez a felemelés a posta jövedékre nézve téves és káros, azért, mert 10 kr. ajánlati díjjal eléggé nem voltak taksálva eddig az ajánlott levelek. Az ajánlással t. i. a közönség csupán azt nyeri, hogy egy vevényt kap, melylyel felkapott levelének kézhez adását esetleg megreklamálhatja. Ezt az eredményt olcsóbban is el lehet érni, amire lapunk barátja a következő receptet ajánlja. „Végy egy filléres pénz utalványt. Ennek szelvényére ird rá röviden apró betűkkel, a mit ajánlott levélben írni óhajtanál. A szelvény két oldalára sok betű fér, még bizalmas titkokat is írhatasz, hisz a posta úgy sem ér reá, hogy elolvassa. Ha megirtad a levelet, ird rá a czimet és utalványozz a czimzettnek 5 fillért. Ebből 3 fillér illeti a kézbesítésért a postát, 1 fillért pedig megérdemel a levélhordó, mely ajánlott leveledet“ átadja. Ez utalványt 10 filléres bélyeggel felszerelve feladod s kapsz róla vevényt akár csak a 35 filléres ajánlot levélről, pedig ez az egész manipuláció neked nem kerül csupán 16 filléredbe és így megtakarítasz 19 fillért. Ha

„schmutzig“ akarsz lenni, akkor ne küld csak egy fillért, a posta ezt is köteles utalványozni az esetben 12 filléredbe kerül az ajánlotlevel s a megtakarítás 23 fillér. Az utalványon való levelezésnek az a haszna is meg van, hogy hátran leszidhatod, vagy párbajra hívhatod az utalvány szelvényén a címzettet. A postai szabályzatnak az a része, mely az efféle időtöltéseket a levelező-lapon elkövetni nem engedi meg, az utalványok szelvényére ki nem terjed.

**(Osantavér községe a munkás-segély-alapnak.)** A vármegye községi segélyalapokról alkotott szabályrendelete szerint minden község alkot egy külön községi munkás-segélyalapot, melynek hozzájárulási arányát a község maga határozza meg. A topolyai járásban Csantavér volt az első, mely ezen kérdéssel foglalkozott s a folyó hó 11-én tartott képviselőtestületi gyűlésén az alap részére 600 koronát szavazott meg, egyben évi 100 korona segélyt szavazott meg ezen alap javára.

**(Jégzajlás.)** Ó-Futtakról írják lapunknak: A Duna beállta az ó-futtaki dunai malomtulajdonosoknak a folyó évben óriási károkat okozott. A jég megindulása alkalmával két malmot teljesen összezúzta, azok kis darabokra törve tönkre mentek. A beszerkezet pedig a víz alá süllyedt: midőn pedig a jégzajlás beállott, a még partra ki nem huzott malmokból többet úgy összerongált a jég, hogy azok csak tetemes költségekkel lesznek helyreállíthatók; a mi a molnárokra nézve annál nagyobb szerencsétlenség, mert a dunai malmok jövedelmét már évek óta nagyon megcsökkentették a közeli gőzmalmok. A kár oly magas, hogy a községben az 1865-iki nagy tűzvész óta ily nagy kárt a lakosság még nem szenvedett, minek oka abban rejlik, hogy nincs a közelben alkalmas téli állás.

**(Végzetes tréfa.)** Uj-Sooóvéről írják: Nagy szerencsétlenség történt a minap a helységben. Lahm Pülöp szabómester fogadott gyermeke Flaubert-puskával játszadozott iskolából hazajövet a folyosón. A könnyelmű gyerek játék közben az asztalnál ülő nevelőanyjára is ráfogta a töltött fegyver: „No, most agyonlőlek!” — évődött. A puská eldördült s a szerencsétlen asszony velőt rázó sikolylyal összerogyott. A golyó bal szemén hatolt fejébe s rögtön halált okozott.

**(Főnt a kémény — nincsen kas.)** Szabadkáról írják: A takarékoság és szorgalom nem mindig és nem mindenben jó. Szeldik Mátyás VI-ik kőri lakos úgy gondolkodott, hogy a pénz olvasva és a kémény söpörve jó. A pénzt megolvasta és arra a tapasztalatra jött, ha a kéményét keményseprőssel söpörtetné ki, akkor pénze 20 krajczárral — pardon — 40 fillérral fogyna. Nehogy ez megtörténjék, hát elhatározta, hogy ő maga fogja a kéményét kisöpörni. Eközben azonban oly rosszul járt, hogy lezuhant és a lezuhanás majdnem súlyos következményű volt részére. Szóval nem mindig jó a söpörés.

**(Szerencsétlenség szánkázás közben.)** Varga Agoston szabadkai földbirtokos szánkáján f. hó 16-án, kedden d. u. 3 órakor, Vuelsing József ispán és ennek gazdasz fia Károly szánkáztak, s midőn hazafelé igyekeztek, a kis kápolnánál a lovak a villamostól megijedtek és elragadták a szánkót, mely aztán darabokra törve szét mállott. Vuelsing József a szánkóból való kibukása következtében bal lábát eltörte, fia pedig a fején szenvedett kisebb sérülést.

**(Gyujtogató suhanczok.)** Bajáról írják, a napokban éjjel kigyulladt Berndorfer Éde, előkelő divatáru-czeg divatáruháza. A helyszíni vizsgálat folyamán megállapították, hogy a raktár udvarra nyíló ablakát kifeszítették s ennél fogva a tűz bűnös manipulációval van összefüggésben. A tetteseket: Denes Antal és Daszlics Sándor pékinások személyében letartóztatták. Az elvetemült suhanczok bevallották, hogy ők dézsmálták meg a raktárt s az

elemelt árukat fűnek-fának kínálgatták. Mig az üzletben manipuláltak, cigarettájukból a lenge kelmék tüzet fogtak. Csakhamar az egész raktárt láng borította el.

(A „Magyarország“) hirszoiszoigálataival, eleven-ségével ma a legjobb lap. Ma, mikor az ország csaknem minden nagyobb városával és azonkívül Béccsel, Berlinnel telefon-összeköttetés létesült, a lap technikai előállítása is bannlatosan megváltozott. Minden hír, minden esemény rögtön továbbított és a közönségnek nem kell többé várni, mig nagysokára értesül a politikai és közgazdasági élet összes fontosabb eseményéről: a „Magyarország“ mindent összefoglalva, hűséggel, részletességgel hozza már az összes eseményeket és az ország legtávolabbi részeiben már a reggeli órákban értesíti a közönséget a történetekről. Azonkívül a „Magyarország“ a legéberbb óra a nemzeti érdekeknek. Megmozgatja a téletlenséget, lelket önt a közömbös rétegekbe. Most egy éve egyedül állta a csatát egy romlott és erőszakos rendszer ellen. És ma is az a célja, hogy a folyamatban levő politikai átalakulás oly befejezésre jusszon, a mely visszaadja a nemzetnek anyagi erői kímélését, egy tisztultabb kormányzat lehetőségét és az önmagával való rendelkezés minden föltételét. A „Magyarország“ legtöbb vezetőjéket Bartha Miklós, az ország első publicistája írja. Ma nincs senki, aki a nemzet gondolkozását és az ország igaz érdekeit jobban felismeri és szebben tolmácsolni tudja. Kossuth Ferencz szintén a lap hasábjainak szentelt becses publicisztikai működésének legjavát. A lapnak Holló Lajos orsz. képviselő a főszerkesztője. A ki a lapot nagy akaraterejével megtoremtette és lankadatlan kitartásával felvirágoztatta. Főelős szerkesztő dr. Lovász Márton. A „Magyarország“ előfizetési ára egész évre 14 frt, félévre 7 frt, negyedévre 3 frt 50 kr., egy hóra 1 frt 20 kr. Legzélsebb az előfizetési pénzeket postautalványon küldeni a „Magyarország“ kiadóhivatalába (Teréz-körút 19.)

## Irodalom.

A „Művészvilág“ utolsó két száma ismét rendkívül gazdag tartalommal jelent meg. A bonyi Árpád egy rendkívül érdekes, hosszabb elbeszéléssel szesepel a füzetekben, melyhez méltón csatlakoznak Timár Szaniszló, Vértessy Gyula, Krudi Gyula novellái. Versíróink közül Szentessi Gyula, Palotai Hugó és Rudnai Győző neyeivel találkozunk, mig Kampis János, Hevesi Sándor dr. és Ince Henrik dr. tartalmas cikkekben ismeretik a társadalmi és művészeti élet aktuális jelenségeit. Beszámoló a színházi és irodalmi újdonságokról, apróságok az újra műsorra került Labicherről, a „Mozaik“ rovatban elszórt apróbb cikkekkel s Marcell Prévost regényének folytatása egészítik ki az orodalmi részt. Az illusztrációkra még az eddiginél is nagyobb gondot fordított a szerkesztőség. A magyarok (Vágó Pál, Józsa Károly, Polgár Márton) kívül egy csomó elsőrangú külföldi festőnek és jazzolónak illusztrációi ékesítik a füzeteket. A „Művészvilág“ újonnan belépő előfizetői ajándékképpen kapják a diszes és tartalmas karácsonyi albumot. Előfizetési ára: egész évre 16 korona, félévre 8 korona, negyedévre 4 korona, egy hónapra 1 korona 60 fillér. Megrendelhető a kiadóhivatalban (Budapest, VI., Podmaniczky-utca 1. szám.)

„A KERT“ f. évi január hó 15-én megjelent 2. számának tartalma: Konyhakertészet. Mauthner Ödön: Nagy töképdányok kertileg termelése. Zádor Gyula: A zöldseges-pincze télen. Gyümölcsészet. Németh József: Termő gyümölcsfáink téli ápolása. Diszkerítészet. Rippel József: Adat a rózsza téli oltásához. Z. Gy.: A szobai virágok szellőztetése, öntözése és mosása. Fazekas Bálint: Kertünk örökzöldjeiről. Tárca. Mauthner Lenke: Az akác. Baomfiak. Hreblay Emil: A pekingi kacsa. Lugas. Liebbald Béni: A szőlővesszők szedéséről. Méhészet. Binder: Melyik kaptár a legjobb? Élősdiek. Balázsovich István: Az almafa betegségei. Közérről és távolról. Ráde Károly: Két új iskolakert. Világszemle. Gép- és eszközeletár. Vitályos: Czélserű jegeskamra. Hírek: Fejedelmi kertész. — Beveteli tilalom. — A Chrysanthemumok nemzetközi kongresszusa. — Német „napraforgó“-részevny-társaság. — Gyümölcsészeti szaktanfolyam tanítónöknek. Apró szakközlemények: Vén gyümölcsfák értékesítése. — Levesbe való zeller. — A tiszta és meleg tyukból. — Novemberig virító egy nyári növény (Calendula). — Szép új Spirea-féle. — Fagyott növények. — A horgas szaka. Szerkesztői üzenetek. Fametszetek: 11-ik ábra. Indiai Mamuth-tök. 12-ik ábra.

Boulognei szürke mázsás tök. 13-ik ábra. Félőz-láb-oltás. 14-ik ábra. Pekingi kacsa. 15-ik ábra. Liebner- és Berlepsch-féle kaptár. 16-ik ábra. A szabadkai tanítóképző-intézet tervrajza. 17-ik ábra. A hódmező-vásárhelyi földmives-iskola diszkerítészet tervrajza. 18-ik ábra. A gödöllői Erzsébet királyné park tervrajza. 19-ik ábra. Kettős fedelű amerikai jegeskamra. 20-ik ábra. Calendula officinalis.

**100 forint jutalom.** Tüzzel-vassal kell dolgoznunk, hogy a magyar közönséget rászoktassuk magyar folyóiratok olvasására és hogy kiszorítsuk hazánkból a külföldről beözönlő, többnyire kétes értékű folyóiratokat, melyekkel hazánkat elárasztják. A statisztika igen szomoruan tanuskodik amellett, hogy a külföldi folyóiratok olyan rengeteg számban vannak elterjedve, hogy boldog volna akármelyik szépirodalmi lapunk, ha itt saját hazánkban annyira el volna terjedve, mint pl. a „Buch für Alle...“ Ez okból tüzzel-vassal dolgozik az „Otthon“ kiadóhivatala, hogy a művelt magyar olvasóközönséget rászoktassa a magyar irodalom megbecsülésére. Ez okból még a külföldi vállalatokat is jóval föltumuló, eddig példátlanul álló olcsó előfizetési ár mellett adja az „Otthon“ című folyóiratot, vagyis ad havonként egy vastag kötet könyvet, egész éven át 12 kötetet évi 3 forint előfizetési árért. Az „Otthon“, mint a híres „Magyar Szalon“ külön kiadványa, rendkívül érdekes olvasmányokat s gyönyörű kivitelű képeket közöl és a család minden tagját ellátja olvasmányokkal. — Hogy célját elérhesse, most 100 forint jutalmat ad annak, a ki az „Otthon“ folyóirat részére a legtöbb előfizetőt gyűjti. A magyar műveltségnek, a magyar irodalomnak minden barátja készséggel megrendeli az „Otthon“-t, ha van, aki ennek rendkívüli jutányosságára a figyelmét fölhívja. Ez okból igen könnyű az „Otthon“-ra előfizetőket gyűjteni és igen könnyű a 100 forint jutalmat megnyerni. Megjegyezzük, hogy a ki az „Otthon“-ra csak 6 előfizetőt gyűjt, már tiszteletpéldányt kap. Gyűjtőleveket készséggel küld az „Otthon“ kiadóhivatala, Budapest, VIII., Rákóczy-tér 11.

A **Dedek-féle SZENTEK ÉLETE** című diszkerítésből megjelent a 3-dik füzet. Örömmel jölezhetjük, hogy a Pallas kiadó társulat sem fáradtságot, sem költséget nem kímél, hogy a hézagpótló mű minél fényesebb kiállításban jelenjen meg. Már az első két füzet képei lekötötték a szemlélő figyelmét. A most megjelent füzet nagyban növeli a páratlan diszkerítéshez kötött várakozásokat. A füzet élén, mint önnálló műlap, Velasquez-nek világhírű festménye: sz. Antal látogatása sz. Pálnál látható, kitűnően sikerült reprodukcióban. A két szent életét remete markans vonásokkal megfestett alakja, hatalmas sziklaosporozat alján egy pálmafa árnyékában, ülő helyzetben van feltüntetve. A magasból egy holló száll alá, csőrében hozván a napi eledelt, melyet lsten sz. Pálnak szokott volt küldeni. A távol síkon a két szent találkozásának egy másik epizódja látható. Az ugyanis a mikor sz. Antal elhalt barátjának az utolsó szolgálatot adja meg s tetemét eltámeti. A szöveg-képek közül kiemelendők: a Corregio-féle sz. Hilár kép; a Saderer-féle sz. Pál; az Effigies Rom. Pontif. ből vett sz. Marcell pápa; sz. Antalnak egy modern képe és az 1819-iki párisi Salonban nagy feltűnést keltett szent Póter római széke című festmény kitűnő másolata. A szöveg a január 12. és 18. közé eső szentek életét írja le. Csak ismételt és ismételt ajánlhatjuk e kiválóan irt, gyönyörűen illusztrált diszkerítést a magyar közönség szíves figyelmébe.

Megrendelhető minden hazai könyvkereskedésben.

**Világbiro hősök.** Világbirodalom alakítása — nem szoros értelemben vévén a szót, — három ember nevéhez fűződik azóta, mióta az emberiség pályájára visszagondolni képes. Nagy Sándor, Julius Caesar, és Bonaparte Napoleon ez a három. Az első keleten hódított, birodalmának legnyugatibb pontja Hellas volt, gazdag, fényes, önértetes pályát futott meg és sirja felett birodalmának pusztá romjai is elenyésztek már, Julius világbirodalmának központja nyugatra vándorolt Itáliába, de széleit Afrikában, Angliában rajzolja meg a mai kor történetírója. Ő már több maradandót alkotott: alapját vetette a római jognak. Életéből mi maradt reánk? Shakespere nagyszerű drámája őrzi nevét, e nélkül csak a történetkönyvekben volna hideg emlékezte.

Nagyjában az ő világbirodalmát keltette új életre Napoleon. A régi germánok utódait hódoltatta meg, s kezének sulyát érezte Itália félszigete is. Szellemi téren is Caesar örökében működött. A római jog felélesztése fűződik nevéhez. S mi az emléke? Csak az, hogy Párisban lüktet legélénkebben, legelevenebben a modern élet, Párisban, a legutolsó világbirodalom nagy fővárosában, hol a Champ Elysée-n sétálók fölött csodálatos arany színű por játszik, szállong a levegőben, mintha a tűnő „gloire“ illúziójának permetege volna.

A két utóbbi világbirodalom közt egy harmadik is bámulatba ejtette az emberiséget: a móroké. Emléke: a romladozó Alhambra megkövült zenéje, kőből faragott álmái, igazán volt mesevilága. Így vonult a világbirodalom keletről mindig nyugat felé, majd fél északra, Franciaországban, s azóta át is szállott újra nyugatra a Calais-n, s azóta már onnan is utban van, az Óceánon át — Amerikába.

A római világbirodalom megalapítójával foglalkozik a világtörténet most megjelenő 55. füzet. A tizenkét kötetes nagy munka szerkesztője Marczali Henrik, egyetemi tanár, a rómaiakról szóló kötet szerzője dr. Geréb József. Egy-egy kötet ára díszes felbörkötésben 8 frt; füzetként is kapható 30 kr-ával. Megjelen minden héten egy füzet. Kapható a kiadóknál (Révai Testvérek, Irod. Int. Rt. Budapest, VIII., Üllői-ut 18.) s minden hazai könyvkereskedés utján.

#### Budapesti Napló, az újságírók lapja.

Az a tizenhatsz magyar újságíró, aki megalapította a maga erejéből, minden vállalat mellő, zésével a szerkesztőség tulajdona gyanánt a Budapesti Naplót, mesés sikert ért el. A lelkes kis csapat most, negyedfél év leforgása után a szabadelvű magyar közönségnek legkedveltebb újság-szolgáltatója lett. Magával hozván fényes és jó hírű írói neveket, bámulatos szorgalommal és kitartással gyűjtve mindennap össze mindazt, ami a szerkesztőség, e lap szabadelvű és feltétlenül, minden irányban független politikájának, nemzeti érzületének és magas izlésének minden huszonnégy órában ismétlődő bizonyosságát adja: — a Budapesti Napló ma már nemcsak keletkezésének történetében új és eredeti, de a közönség szimpatiainak gyors felkeltésében is eddig nem látott példát mutat. És minden szám arra vall, hogy a Budapesti Napló alapítói megérdemlik ezt a támogatást. A Budapesti Napló-nak friss és megbízható értesülései, lelkes, temporementumos, komoly, tartalmas, hatásukban valósággal szenzációs cikkei, a melyek nyomatékosan teszik a politikai sulyra döntő jelentőségű újság véleményét, tárczarovatának magas irodalmi színvonala, gazdag informatív anyaga, kitűnő értesülései, kimerítő, ötletes, változatos, eleven rovatok s mindenrendű közleményeinek változatossága és folyton gyarapodó bősége: napról-napra ékes-szólan tanuskodnak arról, hogy a Budapesti Napló fényesen megfelelt a legvérmesebb várakozásnak is. A Budapesti Napló szerkesztősége és olvasó-közönsége közt páratlanul meleg és szíves viszony fejlődött ki. Naponként jelentkezik ez a Szerkesztői üzenetek rovatában.

A Budapesti Napló szerkesztősége, amely csakis addigi munkásságára, hirlapírói sikereire hivatkozva és a közönség szimpatiaira apellálva fogott hozzá bátor vállalkozásához, nem csalódott a közönségben, a mely nagy szeretettel karolta fel ügyét az első perctől fogva. És hogy a közönség se csalódjék benne, arra vállalt, szakadatlan buzgósággal és lelkesedéssel törekszik a szerkesztőség, amelynek belső tagjai: Vészi József, főszerkesztő, Braun Sándor, felelős szerkesztő, Ábrányi Emil, Clair Vilmos, Cerri Gyula, Erős Gyula, Fái Béla, Gergely István, Goda Géza, Holló Márton, Horváth Elemér, Janovics Pál, Kabos Ede, dr. Kovács Jenő, Laczkó Andor, Lyka Károly, Márkus József, Merkl Adolf, Molnár Ferenc, Pekár Gyula, dr. Soltész Adolf, Sváb Tivadar, Thury Zoltán napról-napra egész erejét, egész lelkesedését, összes hirlapírói kvalitásait viszi a harcába. Hűségessé szövegsége ebben a külső munkatársak díszes serege, amelyből csak Ágai Adolf, Balogh Pál, Bessenyei Ferenc, Békefi Antal, Feszli Géza, Géczy István, dr. Hagara Viktor, dr. Halász Ignác, Kupa Árpád,

Lengyel Laura, Munkácsy Kálmán, Szabóné-Nogáll Janka, Szalai Fruzsina, Szana Tamás, Szántó Kálmán, Szász Zsombor és Tutsek Anna neveit említjük most.

Ez a rugója a Budapesti Napló eddigi példátlan nagy sikerének és biztosítéka jövőendő szilárd exisztenciájának. És még egy. Annak az újságnak, a mely senkié másé, csak a szerkesztőségé és a közönségé, amely semmiféle idegen tőke szolgálatában nem áll és csak a maga munkálkodó embereinek, meg a magyar hazának, a magyar nemzeti ügynek és magyar szabadelvűségnek az érdekeit szolgálja: ebben a függetlenségében semmihez sem hasonlítható hatalmas erőforrása van. Olvasóink figyelmét újból is felhívjuk a Budapesti Napló-ra és ismételve a legmelegebben ajánljuk ez újságot. Olvasásra az újdonságok iránt érdeklődőknek és valóságos lelki épülésükre azoknak, akiknek a magyar hirlapirodalom magas színvonalában és magyar írók és újságírók hangyaszorgalmában kedvük telik.

### Közgazdaság.

#### Vetőmagvak. (Mauthner Ödön tudósítása.)

Vörös Lóhere. Ez évadban gyorsan gonnyakozik ki az üzlet. Az elejétől fogva szilárd hangulat a detailszükséglet beáltával még jelentékenyen szilárdabb, főleg azért, mert a termelő vidékekről oly gyéren érkeznek ajánlatok, a mint ezt más években csak az évad vége felé lehetett észlelni és még ezen kes menyynységek is közepesen alul vannak minőség dolgában, a mi szintén hozzájárult ahhoz, hogy a jegyzések jobb vörös lóhereér valamivel ismét emelkedtek. A gazdák által eddig tanusított érdeklődéséből lehet következtetni, hogy — a mint már említettük is — csak ott leend majd lehetséges a várható nagy szükséglet kielégítése, hol a kiviteli üzletre sulyt nem fektetve, mennyiség és minőség tekintetében a legjobb áru a belföldi szükséglet fedezésére lett fenntartva.

Luczerna már több figyelmet talál és a provenzencei magua jelenlegi ára mellett e fajtával ismét né tétel kelt el. Magyar Luczerna iránt is kellemes a hangulat.

Takarmany-répa magvak. Külföldi jelentések szerint ez évben is ajánlanak, olyan árut, a melynek minőségét senki sem ismeri. (Ovatosságra intik a fogyasztókat és azt is hangsúlyozzák, hogy csak ott fedezzék szükségletöket hol a szállító soliditása szavatolást képez az áru valódisága — és csiraképességéir. A detail fogyasztás részéről a szükséglet s ebből kifolyólag az üzlet jól indul és különösen élénk a kereslet a főképeni fajok után.

Jegyzések nyersáruért 100 kilónként Budapesten.

Vörös lóhere . . . . . 68—76 frt.  
Luczerna . . . . . 42—45 „

Kiadó laptulajdonos:  
dr. Nemes Sándor.

11649. szám  
tkv. 1899.

#### Árverési hirdetményi kivonat.

Az ujvidéki kir. törvényszék mint telek-könyvi hatóság közhírré teszi, hogy Tóth Ferencz ujvidéki lakos végrehajthatónak Szlankamenacz András ujvidéki lakos végrehajthatást szenvedő elleni 138 frt 83 kr tőke követelés és jár. iránti végrehajthatási ügyében az ujvidéki 1371. számú tjkvben A. I. 1 sorsz. a. foglalt, Szlankamenacz szül. Lalasevics Máca Szlankamenacz Anka — Relics Maximné, kisk. Milákov Péra, Mita és Kuzman, Szlankamenacz Milan, Koszta, Téra és Pája kiskoruak nevének álló s az 1881. LX. t.-cz. 156. §-a értelmében egészben elárverezendő (2257—2258.) hr. 1498. ö. i. sz. ház és beltelekre. az árverést 761 frtban ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte, és hogy a feutebb megjelölt ingatlan az 1900. évi január 27-ik napján d. u. 3. órakor az ujvidéki kir. törvényszék tkvi hivatalánál megtartandó nyilvános árverésen eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át vagyis 76 frt 10 krt kész-

Hirschenhauser Benő könyvnyomdája Ujvidéken.

pénzben, vagy azz 1881. LX t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügy-miniszteri rendelet 8. §-ában kijelölt, ovadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t.-cz. 170. §. értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges előlegezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Ujvidéken a kir. törvényszék mint tkvi hatóéageál 1899. évi december hó 13-ik napján.

Petrovics Valér  
kir. törvényszéki bíró.

### TÉLI MENETREND.

Érvényes 1899. évi október hó 1-ső napjától.

	Személy vonat		Vegyes vonat		Gyó-s vonat		Vegyes vonat	
	ó.	p.	ó.	p.	ó.	p.	ó.	p.
Budapest ind.	10	20	7	35			2	40
Szabadka érk.	4	09	1	—			5	57
" ind.	5	40	1	46	4	—	6	09
Hegyes-Feketeh. érk.	6	57	2	57	6	02	6	57
" ind.	7	02	2	58	6	07	6	58
Verbász érk.	7	17	3	13	6	30	7	10
" ind.	7	22	3	18			7	11
Ujvidék érk.	8	29	4	14			7	56
" ind.	8	36	4	21			8	03
India érk.	9	42	5	25				112
Zimony érk.	10	51	6	32			9	35
" ind.	11	12	6	55			9	50
Belgrád érk.	11	22	7	05			10	—
Belgrád ind.	4	15	8	05			5	31
Zimony érk.	4	26	8	16			5	40
" ind.	4	56	8	50			6	11
India ind.	6	19	10	01				6
Ujvidék érk.	7	42	11	07			7	43
" ind.	8	02	11	14			7	50
Verbász érk.	9	07	12	10			8	32
" ind.	9	12	12	13	5	12	8	33
Hegyes-Feketeh. érk.	9	30	12	29	5	37	8	45
" ind.	9	33	12	30	5	42	8	46
Szabadka érk.	10	53	1	45	7	47	9	34
" ind.	11	26	2	20			9	46
Budapest érk.	7	05	7	35			1	05
Hegyes-Feketeh. ind.	8 <sup>50</sup>	d. e.	—	3 <sup>30</sup>	d. u.			
Kula	9 <sup>30</sup>	"	—	4 <sup>30</sup>	"			
Torzsa	10 <sup>00</sup>	"	—	4 <sup>30</sup>	"			
Palánka	11 <sup>30</sup>	"	—	7 <sup>00</sup>	oste.			
Palánka ind.	5 <sup>00</sup>	reggel	—	8 <sup>00</sup>	d. e.			
Torzsa	6 <sup>50</sup>	"	—	10 <sup>30</sup>	"			
Kula	7 <sup>20</sup>	"	—	11 <sup>30</sup>	"			
Hegyes-Feketeh.	7 <sup>50</sup>	"	—	12 <sup>14</sup>	d. u.			

Palánka ind. 3<sup>30</sup> d. u. Gajdobra ind. 4<sup>30</sup> d. u.  
Gajdobra érk. 3<sup>50</sup> " Palánka érk. 4<sup>40</sup> "

A dupla fekete vonalak éjjeli időt jeleznek.

### MEGHIVÓ.

A LÖVÖLDE NAGYTERMÉBEN

1900. évi február hó 2-ikán

délután 3 órakor

megtartandó

**110-ik rendes évi közgyűlésre.**

A lövész-mesteri hivatal.

NAPIREND:

1. Egy ad hoc elnök választása.
2. Két tagnak választása a közgyűlési jegyzőkönyv hitelesítésére.
3. Az évi jelentés előterjesztése.
4. A számvizsgálók jelentése.
5. Egy (1) főlövész-mester, egy (1) lövész-mester, két (2) allövész-mester, tizenkét (12) lövész-tanácsos, két (2) lövész-tanácsi póttag, két (2) számvizsgáló, egy (1) zászló-apród és egy (1) serleg-apród.
6. Esetleges indítványok.